



Представники дивізійників інформують „Свободу”, знайомляться з новими приміщеннями УНС



Під час відвідин у „Свободу”. На фото (зліва): секретар Головної Управи Братства Дивізійників інж. Роман Гаспак, гол. представник УНС Йосип Лисогір, голова Головної Управи Б-ва Дивізійників д-р Роман Дражницький і (промовляє) мгр Олександр Лудський.

Джерсі Сіті. — Перебіг ювілейних святкуваннях за нагоди 30-річчя створення Української Дивізії минулого року, плін для відповідного відзначення 30-річчя великої битви цієї Дивізії з більшовицькими військами під Бродянами в липні 1944-го року, організації стан і праця дивізійників тепер та плінні на майбутнє і їх роль в „загально-громадському житті” були темою розмов представників Головної і Крайової Управ Братства дивізійників Першої Української Дивізії Української Національної Армії під час їх членств, відвідин в редакції „Свободи” минулої п’ятниці, 1-го лютого. „Свободу” відвідали: голова Головної Управи Братства д-р Роман Дражницький, секретар Головної Управи інж. Роман Гаспак та голова Крайової Служби Ювілею

Водії вантажників відкинули пропозиції Уряду, страйк продовжується

Вашингтон. — У вівторок, 5-го лютого, президент Ніксон встановив одностороннє „замороження” цін пального для дизельних моторів, сподіваючись, що це задовольнить незалежних власників і водіїв вантажних автомашин і спонукає їх закінчити страйк, який розпочався минулої п’ятниці. Але лідери страйку відкинули пропозиції Уряду закінчити страйк, заявляючи, що „замороження” цін на цей рід пального, а також обіцянка Уряду збільшити поставання цього пального не розв’яжуть їхньої проблеми. Таким чином, страйк, який вже охопив понад 30 стейтів, продовжується. Незалежні водії та власники вантажників, які протестують проти браку пального для дизельних моторів і проти високих цін на цей рід пального, вимагають об’єднання цих цін. Натовість Уряд заявляє, що по-

Збільшать поставання бензину для Нью Йорку та Нью Джерсі

Нью Йорк. — Регіональні Енергетичне Управління у вівторок, 5-го лютого, наказало головним нафтовим компаніям круглодобово доставляти бензин, а також нафту 8-ми компаніям, які були зменшили поставання бензину до стейтів у цих стейтах, повернути поставання до попереднього рівня. Крім того, Турецький наказав одній нафтової компанії, яка підключилася до поставання бензину, відновити поставання. Голова регіонального Енергетичного Управління також закликав нафтові компанії та бензинні стайції не дискримінувати проти покупців та закликав до зниження цін на бензин до 5,000 доларів на баррель нафти за кожний доказаний випадок дискримінації.

Астронавти із „Скайлебу” приготуються до повороту на Землю

Гюстон, Техас. — Джек Карр і Едвард Гібсон, два члени третьої залюга „Скайлебу”, у неділю, 3-го лютого, вийшли з цієї космічної лабораторії на 5-годинний „прохід у космосі”, під час якого забрали фільми з телескопічних фотографій. Ці фільми містять тисячі знімків із поверхні Землі, Сонця, далеких віддалених зір, а також із комети Когутенка. Під час цього „проходу” Карр і Гібсон робили додаткові знімки із поверхні Сонця та віддалили від поверхні космічної лабораторії пилку, яку привезли на Землю. Космічні інженери переведуть над цією пилку ряд дослідів, щоб встановити вплив космічного доквілля на метал. Третя залюга „Скайлебу”, яка була запущена в космос 16-го листопада минулого року, має повернутися на Землю цієї п’ятниці, 8-го лютого. Тому минулого понеділка та вівторка астронавти почали підготуватися до закінчення своєї місії. Вони встановили фотографували комету Когутенка, яка віддаляється від Землі, а також виключували різного роду апаратуру, яка служила їм у переведенні цілого ряду дослідів.

В Детройті відбудеться ювілейне відзначення 80-річчя УНС

Детройт, Міч. (В.П.). — Західом Окружного Комітету Відділів Українського Народного Союзу відбудеться тут відзначення 80-ліття Українського Народного Союзу. Ювілейний Бенкет з вокально-інструментальною частиною програми відбудеться у суботу, 23-го лютого 1974, о год. 7-й веч., у залі Українського Народного Дому при вул. Мартін ч. 4855. Святокову промову виголосить редактор Антін Драган. Вокально-інструментальна частина програми виконає Співочий Ансамбль ОДУМУ „Фіалки”, під мистецтвими керівництвом Петра Кітасюка. З уваги на те, що в дні імпрези квитків при касі не буде, їх можна набувати в усіх секретаріатів Відділів УНС в Детройті та в містечках, до яких належать телебачення, або замовляти телефоном у фін. реф. Ярослава Базома, тел. (313) 584-0176, до вівторка, 19-го лютого цього року. Безпосередньо перед ювілейним святкуванням відбудеться в іншій залі Українського Народного Дому Загальні Річні Збори Окружного Комітету.

ЗБОРИ Т-ВА ЗА ПАТРІАРХАЛЬНИЙ УСТРІЙ УКЦ В РОЧЕСТЕРІ

Товариство за Патріархальний Устрій Української Католицької Церкви — Відділ Рошестер, Н. Й. повідомляє, що в неділю 10 лютого о год. 3-й по пол., в залі церкви „Вогняні”, при вул. Картер Стр., відбудуться Загальні Збори Товариства за Патріархальний Устрій Української Католицької Церкви. З доповіддю виступить д-р Занові Гіль-

ПАПА ПAVЛО VI ЗВІЛЬНИВ КАРДИНАЛА МІНДСЕНТІ З СТАНОВИЩА ГОЛОВИ КАТОЛИЦЬКОЇ ЦЕРКВИ В УГОРЩИНІ

Рим. — У зв’язку з небажанням кардинала П’єрфа Міндсенті добровільно уступити зі становища голови Католицької Церкви в Угорщині, папа Павло VI, йдучи назустріч бажанням угорського комуністичного уряду, звільнив його з цього становища і перевів у стан спочинку. У листі до кардинала з 30 січня папа Павло VI писав, що він рішився зробити це з уваги на потреби та доброту Католицької Церкви в Угорщині, признаючи водночас велику заслугу і мучеництво за справу віри і Церкви кардинала Міндсенті. Як інформують, папа Павло VI рішився формально перенести кардинала Міндсенті у стан спочинку і звільнити його з номінального голові Католицької Церкви в Угорщині після закінчення тижневих переговорів між Ватиканом і угорським комуністичним урядом, що їх від імені Ватикану вів спеціальний папський представник архієпископ Людік Потті. Про звільнення кардинала Міндсенті одночасно повідомив Ватикан і радіо в Вуда-

Г. Ніссінджер поїде знову до Москви

Вашингтон. — У вівторок, 5-го лютого, в часі переговорів між совєтським міністром закордонних справ А. Громиком і державним секретарем ЗСА Генрі Кіссінджером та президентом Ніксоним, уряд ЗСА та СССР узгодили питання чергових відвідин президента Ніксона в СССР, а також, що черговий візит відбувся цього року. Узгоджено також повну поїздку Генрі Кіссінджера до Москви в березні для випрацювання там програми відвідин президента Ніксона разом з представниками совєтського уряду. У спільному американсько-совєтському комюнікаті, що поглянув на закінчення переговорів з А. Громиком, стверджується, що обидві сторони присвятили „особливу увагу” проблематиці Визького Сходу та рішили відновити переговори про обмеження стратегічного озбро-

Країни Спільного Ринку пропонують „обмежені” переговори з ЗСА в справі енергетичної кризи

Брюссель. — Офіційне повідомлення Ради міністрів Європейської Економічної Спільноти щодо запланованої в Вашингтонській конференції в справі енергетичної кризи засвідчує, з одного боку, про перемогу арабських держав — нафтових продуцентів, а з другого, про поглиблення кризи на відтинку взаємних між Західною Європою та ЗСА. Країни Європейського Спільного Ринку відкинули пропозицію ЗСА, щоб опрацювати „кооперативну програму акцій” у боротьбі з нестачею пального, погоджуючись тільки на загальну дискусію над енергетичною кризою. Очевидно, таке становище західних європейських держав відповідало бажанням арабських урядів, які доклали всіх зусиль до того, щоб не допустити до здійснення американського плану оформити спільний фронт споживачів нафти, який міг би вже з позиції сили переговорювати з арабськими шейхами. Замість того, Франція, Великобританія і Західна Німеччина — країни держав на власну руку — поробили домовленість з окремими арабськими державами щодо доставки нафти на умовах, які їм підходили арабам, що в першій мірі позначилося на ціні за нафту. Найважчий пролом у спільному західному фронті зробила Франція, уряд якої ті-

ВІДБУВСЯ 373Д КОМПОЗИТОРІВ УКРАЇНИ

Київ. — 30 січня тут закінчився 373д композиторів України, обраних нові керівники організації. На 373д з головною доповіддю виступив голова правління Спільних композиторів України А. Я. Штотаренко. У зв’язку зі 373дом в Києві були влаштовані зустрічі композиторів з громадськістю, а також виступили нові оперні, симфонічні і камерні твори.

ЗРОСЛО НАСЕЛЕННЯ УКРАЇНЦІВ КАНАДИ

Вінніпег (КУК). — Згідно з оголошеною статистикою перепису Канади 1971 року, населення українців Канади від 1961 року зросло на 107,323, з числа 473,337 в 1961 році, досягнувши 580,660 у 1971 році. Цей зріст за 10 років становить 2,6% в порівнянні до зросту всього населення Канади за той самий час 18,2%.

В 1971 році 81,7% реєстрованих українців були народжені вже в Канаді, тоді як в році 1961-му українців народжених в Канаді було 76,7%. Щодо числа народжених в Канаді, українці випереджують лише французи (88,2%) і британці (87,6%). Всі інші групи показують нижче число народжень в Канаді, наприклад: німці — 75,4%, поляки — 66,7%, жиди — 62,8%, італійці — 45,8%. Рівночасно, населення українців в містах Канади зросло до 75% в 65,7% у 1961 році.

За провінціями:	українців 1971 р.	Процент населення	українців 1961
Британська Колумбія	60,150	2,75	35,040
Альберта	135,510	8,32	105,932
Саскачеван	85,920	9,28	78,851
Манітоба	114,415	11,58	105,372
Онтаріо	159,875	2,08	127,811
Квебек	20,330	0,34	18,588
Інші провінції	4,460	—	3,052
Разом	580,660	2,69	473,337

В 1971 р. половина українців Канади була поселена в метропольних районах наступних 9 міст:

	64,305	11,90	53,918
Вінніпег	64,305	11,90	53,918
Едмонтон	82,650	12,63	38,184
Торонто	60,755	2,31	46,850
Ванкувер	31,130	2,88	18,712
Монреаль	18,050	0,66	14,519
Калгарі	15,850	3,93	8,033
Саскатун	14,390	11,38	9,072
Гамільтон	14,385	2,89	10,931
Тандер Бей	10,890	9,71	9,336
Разом	282,405	—	208,536

Пластова Фундація в Нью Йорку відбула загальні збори

Нью Йорк. — Минулої суботи, 2-го лютого 1974 р. тут у приміщенні вповні відновленого і модерно влаштованого Пластового Дому, який прибудується на розі Другої евеї 9-ї вулиці поруч самого Українського Народного Дому, відбулися ювілейні загальні збори Пластової Фундації в десятиліття існування цієї виконно-фінансової установи. Збори підсумували стан Фундації, завданням якої є допомагати в вихованні пластової молоді, а зокрема забезпечити її відповідною дозмівою. Беручи до уваги, що Пласт в Нью Йорку на рахунок кругло тисячу членів і прихильців, це завдання є не лише важливе, але й важке. В своє десятиліття Пластова Фундація може похвалитися власним домом, вартість якого перевищує 300,000 дол., та який, як виявив звіт касира й адміністратора дому Володимира Салюка, обтяжують це лише дві уділені на дуже корисних умовах, гіпотечні позички, одна Українського Народного Союзу у висоті 93,000 дол. друга місцевому кредитному „Самопоміч” в сумі 13,000 дол. Чисте майно Фундації наближується до 200,000 дол. Зокрема заслуговує на пошани Фундації її набуті її дому сл. п. інж. Роман Баранський, який помер в минулому році, та папа м’яте якого вшанував голова Фундації інж. Вячеслав Вишневський, при відкритті зборів разом із доброю згадкою про фундатора й основника Пластової Фундації сл. п. Володимира Дармограя, а зокрема сплату довгів та збільшення допомоги пластової молоді у її виховній праці, закінчила її ювілейні збори Пластової Фундації.

Британські вуглекопи заявили за страйком

Лондон. — Понад 81 процентів британських вуглекопів у голосуванні під кінець минулого тижня уповноважали управління Національної Юнії Гірників проголосити у відповідному реченні загальний страйк. Повідомляючи про висхід голо-суювання, речник управління профспілки заявив, що осто-

ЗДОБУТКИ ОБЛАСТЕЙ У СІЧНІ 1974 РОКУ

ОБЛАСТЬ ПІД УПРАВОЮ С. ГАРШИША	Число Прид-Відд. бані чл.	Число Прид-Відд. бані чл.
Філадельфія	37	34
Ньюарк	22	20
Норт Амбой	12	13
Алентан	12	11
Балтимор	9	9
Пассейк	7	4
Джерсі Сіті	11	6
Шамоні	21	5
Вестер Бері	9	3
Стертон	8	—
Разом:	149	105

ОБЛАСТЬ ПІД УПРАВОЮ В. ОРИХОВСЬКОГО	Число Прид-Відд. бані чл.	Число Прид-Відд. бані чл.
Чикаго	35	21
Клівленд	20	9
Янгсвилл	9	5
Детройт	20	18
Разом:	84	53

ОБЛАСТЬ ПІД УПРАВОЮ В. ОРИХОВСЬКОГО	Число Прид-Відд. бані чл.	Число Прид-Відд. бані чл.
Бостон	5	3
Нью Гейвен	19	9
Буваскет	6	1
Разом:	30	13

ОБЛАСТЬ СХОДУ КАНАДИ ПІД УПРАВОЮ В. ДІДЮКА	Число Прид-Відд. бані чл.	Число Прид-Відд. бані чл.
Торонто	25	27
Монреаль	9	26
Ніагара	9	11
Разом:	43	64

ОБЛАСТЬ ЗАХОКУ КАНАДИ	Число Прид-Відд. бані чл.	Число Прид-Відд. бані чл.
Міннеаполіс	7	5
Пітсбург	19	10
Центральна	6	—
Ст. Луїс	7	—
Разом:	39	15

ОКРУГИ ПОЗА ОБЛАСТЯМИ	Число Прид-Відд. бані чл.	Число Прид-Відд. бані чл.
Необ’єднані	20	9
Відділи	20	9
Загальна сума	460	335

СВОБОДА SVOBODA

FOUNDED 1958

Ukrainian Newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc., 30 Montgomery St., Jersey City, N.J. 07308.

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07308

Найвищий час

На порядку денному Сенату США є питання ратифікації конвенції щодо запобігання і карання злочину народоубивства. Ця Конвенція була формально схвалена Генеральною Асамблеєю ООН 9 грудня 1948 року і по сьогодні її ратифікувало 75 держав. Президент Гаррі Трумен пропонує проєкт Конвенції для ратифікації Сенатом у 1949 році, але по сьогодні ця справа в США не вийшла поза стадію дискусії.

Попинуючи всі аргументи за і проти, треба ствердити, що Конвенція про народоубивство повинна бути ратифікована, враховуючи саму злочинну суть акту народоубивства, стосованого супроти будь-якого народу, чи групи людей. В статті II Конвенції народоубивством визначаються всі такі акти, метою яких є, знищити в цілому, чи тільки частинно, національні, етнічні, расові чи релігійні групи. Не йдеться тут про якісь специфічні форми переслідування злочини народоубивства, бо ці форми можуть бути різні: від прямого фізичного знищення, через створення умов, в яких зникає ідентичність групи, до таких засобів, як штучне обмеження народжуваності в групі, забирання дітей тощо. Всі ці форми і способи вважаються злочином з погляду міжнародного права і підлягають покаранню.

Ця Конвенція має особливе значення для українського народу в умовах колоніального російсько-совєтського поневолення. Російсько-совєтський режим стосувався у минулому і продовжує тепер прями і посередні форми народоубивства щодо українського народу й інших народів СССР. Найнебезпечнішою формою народоубивства в СССР є планове формування т. зв. совєтського народу, що з погляду Конвенції про народоубивство є злочинним, бо кінцевою метою творення „совєтського народу“ є ліквідація десятків народів, які сьогодні живуть на просторах СССР.

Совєтський Союз, Українська ССР та Білоруська ССР ратифікували Конвенцію про народоубивство і їхні уряди з тепер зобов'язані перестерігатися постанови Конвенції. Але, це тільки один із безліччя актів підступу і забірності совєтських верховодів, які обурюють покармлені ними народи і світ паперовими заявами, яких ніколи не здійснюють у практиці.

Ратифікація Американської Конвенції в справі народоубивства могла б спричинитися бодя до злагодження того злочину в народоубивчій совєтській системі. Найвищий час, щоб З'єднані Штати Америки цю Конвенцію ратифікували.

Чистять і громлять

Почавши від травня минулого року, коли остаточно усунули П. Шелестя із складу Політбюро КПСС, тобто з найвищого совєтського керівництва, в Україні продовжується широка чистка партійного й державного апарату. Наставлені брєжнєвською кількою сатрапи — Шербицький, Маланчук і ко. — винищують партійну верхівку в Україні від прихильників П. Шелестя, закидаючи їм сприяння „буржуазному націоналізму“, тобто опір проти національної інтеграції й русифікації українського народу.

В останніх місяцях 1973 року полетіли із своїх становищ видатні партійні чиновники, між ними й ті, які допомагали Шелестю громити „український буржуазний націоналізм“. Із посади першого секретаря львівського обкому КПУ звільнено після 11 років „жертвенної“ праці відданого режимові чиновника Василя Купецова. На його місце призначено сам само „заслуженого“ в боротьбі з „буржуазним націоналізмом“ до теперішнього першого секретаря Івано-Франківського обкому Віктора Добрика, колишнього соратника Л. Брєжнєва ще з Дніпропетровська, в „заслугу“ якому кладуть арешти й суди над діячами української культури і священиками з Івано-Франківщини.

Відбулася чистка також і в Раді Міністрів Української ССР. Полетів із свого становища доведаний-міністер вищої і середньої освіти УССР Юрій Даденков, протеже Шелестя, той, що його гостро критикував свого часу Святослав Караванський за русифікацію вищої і середньої школи. На його місце призначено цілком невідомого Григорія Єфименка. „Видворили“ з Ради Міністрів також міністра культури Юрія Єльченка, призначаючи на цей пост якогось Олексія Романовського. „Вибув“ нібито у зв'язку з переходом на пенсію, теж і міністер будівництва Микола Михайлов, відступаючи свій пост знову ж невідомому Павлові Єсеніковичу.

Водночас із цим Шербицький і його соратники посилюють розгром української культури, громлячи і засуджуючи за „ухили“ й „недоліки“ всіх тих, які посміли підірвати чи інші національні моменти у своїх виступах. Теперішній секретар ЦК КПУ для справ культури В. Ю. Маланчук, беззаставний пропагатор „злиття націй“ і глумливітор здійснюваної в Україні русифікації, у своїй статті про „Ідеї джерела літератури“, надрукованій у грудневому числі „Вісничина“, поширив офіційний розгром уже й на цілий ряд режимних літературознавців, закидаючи їм відступ від „конкретної історичності“ в оцінці діяльності і творчості остракізованих і репресованих в 1930-их роках письменників.

Веручи до уваги добутий уже протягом довгих десятиріч режимний досвід, треба сподіватися, що незабаром полетять на сибіри історії також і теперішні погромники „буржуазного націоналізму“ Шербицький і Маланчук, так як полетіли Шелестя, Даденков і Купецові.

Губернатор Ріген має найкращі вигляди на республіканську номінацію

Вашингтон. — Республіканський сенатор Беррі Голдвотер із Арізоні, який в 1964-му році сам кандидував на президента США, заявив, що, на його думку, з усіх можливих кандидатів Республіканської партії на пост президента в 1976-му році найбільші шанси має тепер каліфорнійський губернатор Рональд Ріген. На другому місці Голдвотер поставив колишнього ньюйоркського губернатора Нелсона Рокфеллера, а на третьому віцепрезидента Джералда Форда. Джон Конналл, сказав

Голдвотер, має всі кваліфікації бути добрим президентом, але не здобуде номінації Республіканської партії, бо до недавня ще був членом Демократичної партії. Твердження сенатора з Арізоні щодо найкращих шансів губ. Рігена не згоджуються з недавнім опитуванням Інституту Галлуа, яке вказало, що із запитаних членів Республіканської партії за віцепрезидентом Фордом залишилося 24 відсотки, за губ. Рігеном 20 відсотків, а 18 відсотків запитаних сказали, що підтримували б кандидатуру Нелсона Рокфеллера.

Я. Гайвар

ПАРАДОКСИ СОЦІАЛІЗМУ

Господарське положення майже всіх країн по цьому боці залізної заслони перебуває все більше під знаком занепаду. До звичайних кон'юнктуральних флюктуацій пораз виразніше долучуються різні глибокі і структуральні недоліки. Цей стан зазнав погіршення, коли у висліді останньої арабсько-ізраїльської війни арабські продуценти нафти змінили продукцію і встановили часткове ембарго на вивіз нафти і нафтових продуктів до різних країн світу. Одночасно з цим подікали вони даві і тричі вищі ціни, які вони були колисьнебудь доі. Нафтових енергетичних засобів покищо нічим у достатній мірі не заступили. Треба років, може десяти років, поки інші форми енергії будуть доступні у достатній кількості і в господарське оправданні ціні.

Це загострене господарське положення прийшло в час, коли духові й соціальні ферменти по цьому боці залізної заслони ще не знайшли своїх берегів і не вилилися в нові життєві форми й вартості. Свідомість цього спонукує не тільки вчених і теоретиків, але й практичних державних діячів заставитися глибше над тим, що несе загроза. Дуже характерною ілюстрацією до цього на американському ґрунті є резигнація губернатора Рокфеллера з його посту в штеті Нью Йорк у перебрання ним комісії, яка має зайнятися розслідуванням, а тим самим і наміченням „критичних виборів“ для США в дуже близькому часі. Хоч дехто з недовір'ям ставиться до такого виявлення його уступлення, мовляв, за цим криється його підготовка до кандидатури на пост президента США в майбутніх виборах, однак, не заперечуючи і цієї можливості, не може бути сумніву, що його основним настаням є критично розглянути сучасну ситуацію разом з найкомпетентнішими американськими знавцями і намітити, куди йти у майбутньому.

Довгою традицією було, що в таких, як подібних ситуаціях позначався посилення „рух наліво“ в напрямі до наголошуваного видивання соціалізму як всеобіймаючої ідеології і його принципів, що єдині мали б прийти на зміну існуючій системі. Так завжди було від часу формування соціалістичних доктрин у минулому столітті, але так не є сьогодні. Принаймні покищо цього зовсім не видно.

Причин цьому є чимало. Однією з них є очевидні, в деяких випадках навіть катастрофічні наслідки спроб перевести в життя соціалістичну доктрину як цілість. У великій більшості випадків ті, що вірили в неї і мали змогу її перевести в життя, бачили в ній абсолютні догматичні положення і через те йшли на експе-

рименти, які приводили до повних нещад не лише соціально-економічного, але й духовно-культурного характеру.

Соціалізм, що зродився з дуже глибоких, на свій час утопічних, прагнень найкращих людських умів, перейшов різні етапи розвитку, поки опинився в сьогоднішній стадії. Зроджений величезним і шляхетним мрійливим, Т. Мором („Утопія“, 1516 р.), Т. Кампанелло („Місто сонця“, 1623 р.), оживлений численною плеядою таких самих мрійників XIX століття, він поставив у центрі своєї уваги малу людину, її добро, розвиток, щастя. Але ж в цьому XIX столітті зіпхнено його на рейки, якими він докотився до нинішнього стану, спричинивши в багатьох випадках знищення величезних людських мас і їхніх інституцій, творених на протязі довгих століть. Загубилися візія людськості, справедливості для всіх, а залишилися „непомилкові догми“, яким мали б бути підпорядковані люди і суспільства. Цим зіпхненням соціалізму на катастрофічні рейки треба вважати постанову т. зв. „наукового соціалізму“, започаткованого 1848 р. Комуністичним Маніфестом К. Маркса і Ф. Енгельса, який знайшов своє життєве вираження у жалкій практиці більшовизму.

В цьому й міститься один з найбільших парадоксів нашої доби. Шляхетні візі і прагнення зведені на теоретичні, відірвані від життя, „наукові“ манієви, захопили своїми загально-людськими ідеалами велике число людей, а в руках нечисленних клів довели до захоплення ними влади. Коли ж не людина, але надумана догма стала провідною життєвою зорею, тоді вже тільки пітьмою, до підпорядкування їй догми. А тому, що в такій ситуації влада і сила єдині засоби для підпорядкування людним експериментам, отже, втримати цю владу усіма можливими засобами, найважливіша ціль. Таким чином влада стала самоціллю і її підпорядковано все інше.

З цього виник і черговий парадокс нашої доби: в той час, коли світ опинився на закриті, коли народи і люди напружено шукають шляхів до кращого майбутнього, коли свідомість невіддільна основних перемін захоплює все ширші кола суспільства, соціалізм, як доктрина і політична концепція, стала головною перешкодою в здійсненні цього.

Однак, ми не можемо не бачити, що це тільки частина правди. Є ще й інша частина. Соціалізм впровадив цілий ряд ідей, концепцій, вимог удосконалення й удосконалення, що стали інтегальною частиною нашого життя. Вони сьогодні самостійно і їх реалізують

Василь Терпаків

УЧНІ ПРО СІЧНЕВІ РОКОВИНИ

„Якщо ми будемо робити це кожного року, то американці більше не будуть питати нас: Україна?.. Україна?.. Що це таке?“, сказала Миросла Гарматій, учениця матуральної класи Школи Українознавства Товариства „Самопоміч“ у Нью Йорку. Цими словами 17-річна Миросла, як і переважна більшість запитаних учнів цієї школи, заявила свою підтримку закликів Секретаря Світового Конгресу Вільних Українців, щоб кожного року день 22-го січня був в усіх кінцях українського поселення відзначений як Свято Української Незалежності. Учні, відповідаючи на опит, переконані автором цього репортажу, який в цій школі викладає історію України, заявляючи, щоб в день 22-го січня — не вважаючи, чи припадає він на „вівторок“, чи будній день — а усіх наших Церкв були відправлені Богослуження, а підприємства та крамниці, власники яких є українці, щоб були в той день закриті. На всіх наших установах і приватних домах мали б бути вишнієні тоді українські національні прапори, а українські школи повинні проголосити цей день вільним від навчання.

Кілька учнів сказали, що „це має бути день вільний від праці та шкільних занять, як в Америці є 4-го липня“. Тарас Наум, учень матуральної класи, заявив, що кожного року перед відзначенням цього нашого Свята Незалежності треба кожною телефономувати до американських газет і поінформувати їх про причину закриття крамниць, шкіл і т. д. „Ми повинні рекламувати цю справу“, сказав він і додав, що в день 22-го січня добре було б, якщо б в частинах міст, заселених українцями, роздавали прохажим американцям летючки, які коротко пояснювали б причину такого великого звільнення — жовтків прапорів, закриті школи, крамниці, підприємства тощо.

режими й системи, які є далекі від соціалізму. Починаючи зі соціальних забезпечень, введення принципів матеріальної підтримки державою і самоврядними органами для тих, що її потребують, а скінчивши на соціально-економічному плянуванні, контролю господарської діяльності, усеуспільних різних фундаментальних засобів продукції і функцій. Навіть найбільшим ворогам соціалізму іде мороз поза шкуру, коли вони подумався, що сталося б, коли б не поставили меж і не охотили у відповідній рамці різні АКТІ (ІТТ — Міжнародна Телефонічна і Телеграфічна Спільнота) і подібні, або коли вони усвідомлять, (Закінчення на стор. 3-й)

Уляна Суська, учениця третьої класи вищого ступня, сказала: „Українці повинні показати світові, хто вони є та завізвати їх з Україною й українською історією. Якщо ми в той день об'єднаємося, то зможемо це доклати“.

Деякі з учнів не погоджувалися, що цей день повинен бути вільним від навчання, але вони були в меншості. Наприклад, одна учениця заявила, що 22-го січня „треба відзначити в якийсь спеціальний спосіб“, але коли учні не підуть до школи, то скіднуть дома й дивитися на телевізю, а з цього ніякої користі не буде.

Натомість інші заявили, що такі заходи, як закриття крамниць, шкіл, підприємств і вишнієння українських національних прапорів, були б дуже ефективні. Вони, наприклад, вказували, що американці навздогналися в увагу, коли, прохажим Другою світовою в Нью Йорку, заважали б українські прапори на всіх крамницях, авіаційних бюрох, адвокатських канцеляріях, м'ясарнях і інших підприємствах, на Українському Народному Домі, Літературно-Мистецькому Клубі, Пластовому Домі, будинку „Самопоміч“, а також, коли побачили б такі синьо-жовті прапори у вікнах усіх помешкань, в яких живуть українці.

Учні Школи Українознавства Товариства „Самопоміч“ видивали й інші прохажим, як відзначити це Свято Незалежності. Марко Соробей, учень матуральної класи, наприклад, розказав, що в школі Xavier High School, яка знаходиться в Нью Йорку і яку ведуть о. Сзугіти, 22-го січня р. з. за допомогою публічного засобу інформувати („паблік адрес сьотем“) по всіх класах прозвучали такі слова: „Маю велику честь проголосити, що сьогодні є Український День Незалежності“. Ці слова проголосив о. Джозеф Лакс, директор від студентських справ. Про це проголошення подбав учень четвертого року Михайло Турчин, який також є капітаном кадетів, бо школа має програму ROTC. 17-річний Михайло Турчин, один із 20-ох українців в цій школі, розмовляючи з о. Лаксом про свято Богоявлення за Юліанським к а л ендарем, сказав директору від студентських справ, що три дні до свята Богоявлення День Незалежності України й він, тобто о. Лакс, міг би про це поінформувати всіх учнів школи. О. Джозеф Лакс радо погодився і 22-го січня виголосив загадане повідомлення.

Чи не могли б в майбутньому подбати про таке проголошення учні в інших школах? Учні Школи Українознавства в Нью Йорку заявили, що могли б.

ДОШКІЛЬНЕ ВИХОВАННЯ

Редягує Олена Климич

КОНЕЧНОСТЬ РУЧНИХ ЗАПЯТЬ У ДІТЕЙ

Чуємо тривожні голоси нашої старшої спільноти, яка закликає, щоб усілякими заходами й засобами зберегти нашу самобутність, щоб звернути обличчя в сторону молоді й свою працю спрямувати на її виховання, починаючи вже від наймолодших літ, від раннього дитинства. Відомо, що на формування характеру й духовності молодого людини великий вплив має дошкільне й дошкільно-школьнє життя. Цим самим існує вимога, щоб усі наші українські діти дошкільного віку учащали до світлиць, садочків, дошкільних класів, де б в гурті собі рівних інших дітей на всіх гріх, забавах і заняттях розвивали свої фізичні сили, та пошарували світогляд у дусі національним, релігійним та інтелектуальним.

Забави й заняття для дітей є невіддільні, бо діти люблять бути завжди в русі й в дії, люблять завжди чогось доторкнутися, порухати й оглядати, люблять випустити завжди щось нове й свіже, люблять фантазію. Забави допомагають дитині вдержувати контроль у виявах емоцій і тим чином прищиплюють її до самодисципліни, та виробляють у ній почуття задоволення із перебування у школі та шкільних занять.

У процесі розвитку й виховання дитини велике значення мають забави, при яких дитина постійно уживає руху рук, а то ручні заняття як: писання, рисування, малювання, витинання з паперу чи зі шматка, забави кубиками й пластеліною. Один із психологів д-р Арнольд Гізел у книжці п. з. „Перші п'ять років життя“ твердить, що взагалі всі рухи людини проявляються вже у вчасному житті, а рухи рук із приходом дитини на світ, і що проходять вони по тій самій розовій лінії, себто певними етапами — фазам часу й його дозріванням, та що рухи, які дитина може контролювати, будуються й закріплюються в дошкільному часі. Наприклад, 7-місячна дитина вже може тримати в пальчиках олівець. Коли дитині 18 місяців життя, вона може вже зробити лінійку олівцем чи крейдою по папері, а від 2-3 років життя починає крутити олівець по папері, на четвертому році може схоплювати форми простих предметів, описати відбавити рисунок через прозорий папір, тримаючи краще й сильніше олівець. Між 5-6 роком життя дитина вже вільно й правильно тримає олівець в пальцях, а при писанні порушує лише кисть руки, а не цілий рама.

Подібні рухи рук виконують дитина при рисуванні, яке є природною частиною забав малих дітей. Дитина любить рисувати крейдою по хлібці, лавках в парку. Рисують паличкою по стінах мешкання. При рисуванні дитина любить лінійку й надає певну форму, як також називає свій рисунок, при чому вона з задоволенням своєю активністю, кольорами крейд, а не змістом рисунок. Однак, ступінь при рисуванні дитина розпізнає свій об'єкт, додаючи деталі, як: на руді пальці, на хаті комин із димом, на голові очі чи волосся. Важливо, коли при рисуванні вчителька запитують, що дитина рисувала, але не коментує до цього цей рисунок є подібний. Можна дати кілька пояснень чи відповідних питань, щоб впровадити дитину в оригінальні кольори чи форми. (Напр. Куди заходимо до хати? Що це є у стінах хати?) Рисувати має дуже важливе значення у процесі виховання й розвитку дитини. При рисуванні розвиваються й зміцнюються зручності пальців і рук, рисунок дитина намається висказати свої думки, при чому розвиває свою увагу й фантазію. При схоплюванні форми об'єкту пізнає розміри поверхні, а то й кубічні, але тих останніх не вміє рисувати представити. Рисувати виробляє в дитині спостережливість та пропорційність, а також дитина помагає вибудувати егосентризм, особливо при порівнянні з образами інших дітей, та оцінці їхніх результатів.

Дуже часто рисунок дитина любить помалювати. При тому зайняття вона повинна бути відповідно організована, повинна користуватися паличкою, який розміром має бути відповідний до росту дитини. Кожного разу, коли дитина практикує, вона мусить мати змогу малювати пальцями, щоб при тих руках вироблювалися м'язи пальців і рук. Малювання розвиває в дитині увагу й думки, естетичні почуття, добру обсервацію, а передусім малюнком без мови вона може виявити свої ідеї й почуття, що дає їй певне моральне задоволення.

Багато радості, премисності й свободи у вияві думок, ідей і фантазії мають діти в забави кубиками, які повинні бути різного кольору, форми й величини. Починаючи бавитися кубиками, дитина насаперед розкладає, які вони є: гладкі чи шорсткі, тверді чи м'які, легкі чи важкі, великі чи малі. І заложено від того, як бавитися тим посібником, можемо пізнати й духовний ступінь розвитку. І так до року дитина любить тримати кубик, або поставити його коло іншого без різниці кольору й форми, а півторарічна дитина кубики носить, або переважає іншої особи, але не має схоті нічого будувати чи складати. Між 2-3 роками життя складає кубики вгору, або один побіч одного, а вже рік старша дитина будуватиме свої об'єкти, значить думає, що вона робить, та удосконалює свої будівлі без приміювання кубичних (Закінчення на стор. 3-й)

рики і Канади (у Торонто) на спільній конференції ще у 1958 р., і прийняти резолюцію, в яких м. ін. читасмо:

„Основна українська національна субстанція, що живе на українських землях чи на примісово переселенні поза ними, не може розвиватися й передавати молодому поколінню свої справжні, вартісні духовні надбання і скріплювати національне почуття української спільноти в Україні чи поза нею.“

(Продовження буде)

*) Дяк: М. Семчишин: УВ-Система — „Свобода“ ч. 10: 13 травня, 1972.

Миросла Семчишин

УКРАЇНСЬКИЙ ВИХОВНИЙ ІДЕАЛ

(Дискусія і результати)

І. Про одну резолюцію: На сторінках „Українського Журналіста“ ч. 11/1973 появилася стаття „Резолюції-резолюції і що далі?“, в якій відома і заслужена пластова діячка п-і Ольга Кузьмичів м. ін. пише:

„Для нас, що думасмо про майбутнє і про ті молоді покоління українців, що мають прийти нам на зміну, найцікавіша з резолюцій першого СКВУ торкається виховного ідеалу українця, який після довгої і основної праці встановила Світова Виховно-Освітня Сесія напередодні СКВУ і який прийнятий через аклямацію на пленумі зборів: „Українець у діаспорі — це повноцінний громадянин своєї країни, пов'язаний з українським народом вузлами української мови й культури, особ-

тість якого визначається християнсько-етичними цінностями і творчою працею для України“.

„Кожне слово — пише далі п-і О. К. — вірне, правильне, доцільне, передумане. Отже, маємо „виховний ідеал“ — є, значить, до чого прагнути, на що вказувати в українських молодіжних організаціях, у школах, перш за все в українських родинах, які з природи речей мусять бути першим і найважливішим місцем виховання нових поколінь українців у діаспорі.“

Виринас п т а н н я : скільки із провідних молодіжних організацій, шкіл виховників, педагогів, священиків, а зрештою, скільки батьків виконували належне до визначення виховного іде-

алу у своїй виховній практиці?

А далі, як впевняє авторка, вона ставила питання десяткам випадково зустрічних громадян різної освіти і різного громадського стажу, починаючи від виховників у Палестіні й кінчаючи на молодих інтелектуалах, церковних і громадських діячів і від усіх них почула одну і ту саму відповідь:

„Виховний ідеал? А який? Ні, ніколи не чув, що такий є... І в результаті п-і О. К. дійшла до сумного висновку, що це була ще одна голосована резолюція, яку лише зміняли людей трактувала серйозно... Пинучи свою статтю напередодні П СКВУ (листопад 1973), вона, поспішно до своїх висновків, ставила таке драматичне питання: „А може буде знову скарлатовати резолюції, встановлені високою ідеєю, які залишаться наділом лише на папері?“

2. Дещо з історії прохажим Українського Виховного Ідеалу (УВІ)

Справа Українського Виховного Ідеалу (а скорочено УВІ), це зовсім не мало-

важна справа. Це не справа, що однієї паперової резолюції. Йдеться про якусь, чітко продуману і переконливу концепцію українського національного виховання в умовах розселення, яка (концепція) в своїй основі мала б усі необхідні елементи, що дійсно виявляли б нашу національний характер, нашу збірну психіку, наше відношення до проблем життя і до культури країн нашого поселення; елементи, на яких можна б оперти усі наші виховні (і навчальні) заходи, починаючи з батьківського дому, церкви чи школи, а на громадських організаціях кінчаючи. Коли говорити про УВІ, то ініціаторам і промоторам цієї справи йшлося про те, щоб знайти таку формулу, яка передавала б не тільки філософський але й функціональний аспект цього складного питання. Правильне бо спроби створення УВІ має стати наріжним каменем другої, дуже важливої педагогічної концепції, а саме Української Виховної Системи (УВС) тобто продуманої і в наших умовах найбільш корисної як теорії так і практики надання українським педагогам А в

дальшому, визначення УВІ-Ідеалу і продумане спроби створення УВІ Системи мали б стати першорядною інструментом у розв'язці дуже важливого і актуального питання — збереження української національної ідентичності.

Але треба ствердити, що, як цьому останньому питанню українські педагоги, науковці чи публіцисти, присвятили в останніх кількох роках доволі багато уваги, то ні справу УВІ Системи чи УВІ Ідеалу не були досі поставлені на ширше обговорення за винятком періодичного органу Шк. Ради УКК „Рідна Школа“. Не дивно, отже, що ширший загальний, навіть учителів чи виховників молоді, мало про ці проєкти знають, а навіть пасивно реагують на них. А тим часом, справа першорядної ваги, бо ж йдеться про ті дорозкази, на які має орієнтуватися людина української діаспори, яка, крім свого біологічного й етнічного збереження, має ще й інші завдання. А завдання ці, з уваги на постійну загрозу асиміляції українського молодого покоління, вимовно спрещували українських педагогів А в

СПОРТ

ЧОРНОМОРСЬКА СІЧ — „РОМА“ СК 3:1

Петерзон 18 січня — Більше гор в III вчорі футбольного сімкового турніру Шейфера, що проходить в спортзалі Арморі Петерзона, закінчилися несподіваними вислідками. В цьому вчорі визначився врешті єдиний лідер в показнику таблиці турніру, яким став чорноморський клуб „Вісла“, після несподіваної високої перемоги з сильним клубом „Интер-Джуліана“ Н. І. — 5:1. В інших змаганнях III рунди „Січ“ справилася, свого роду несподіванку італійському клубові „Рома“, підсилюючи кількама футбольними „звездами“, перемагаючи його вислідом 3:1. Відзначуючи несподіванки вчора, що вислідками були понад 1.000 глядачів, додамо до них ще одну, якою була висока перемога „Гунгарії“ Н. І., над СК „Елізабет“ — 5:2! У двох інших змаганнях Греський СК Н. І., переміг Збірну Італію-Амер. Футбол. Ліги 3:2 і „Дальматінак“ ремісував 1:1 з „Фрайні“ Петерзон. В інших змаганнях „Ч. Січ“ вилетіла в підсиленому складі, з якому були вже обидва брати — Володимир і Василь Каздоба та Петро Ліч.

У чергових змаганнях зустріч вислід був 0:0. В другій половині конту 1:0 для „Ч. Січ“ відкрив Любомир Луцзяк, після чого італійці знову вирівняли 1:1. В кінці 2:1 здобув Ліч і в кінцевій фазі змагань Михайло Файніга встановив вислід 3:1.

Склад „Ч. Січ“ в цьому вчорі був: Лісевич, Ткач, Каздоба, Юрчак, Білоус, Лушняк, Фарміга, Ліч, Каздоба, Марушак. Показник таблиці турніру після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

Після III рунди

„Марінер 10“ фотографував планету Венеру

Пасадіна, Каліфорнія. — Меркурія повинно розпочатися 29-го березня.

Телескопічні фотоапарати на американському космічному кораблі „Марінер 10“, який був запущений в космос без залоги, у вівторок, 5-го лютого, почали фотографувати поверхню планети Венери та пересилати ці знімки на Землю.

Фотографування Венери має продовжуватися до 22-го лютого, а після того „Марінер 10“ полетить в напрямку планети Меркурій, з якої також робитимуть знімки. Перші знімки Венери виявили, що ця планета окутана верствою мряки, а під мрякою знаходиться верства яскравих хмар. Щодо самої поверхні Венери, то вона є сіро-чорної краски, але треба буде перевести ряд дослідів над цими знімками, щоб дійти до точніших висновків. Сподіваються, що знімки з Меркурія будуть виразніші, бо та планета не має атмосфери, ні хмар. Фотографування

Нью Йорк. — У п'ятницю 8-го лютого ц. р. в Літературно-Мистецькому Клубі д-р Ярослав Туркало з Нью Гейвену Кон., прочитає дві лекції: першу „Чи існують залишки Івана Мазепи“ в враженнях з подорожі до міста Галацу (у теперішній Румунії), у розшуках могил І. Мазепи. Лекція буде ілюстрована кольоровими прозирками. В другій лекції д-р Я. Туркало поділиться своїми враженнями з відвідин столиці Болгарії, Софії, у 1973-му році, і розкаже про сучасний стан могил похованого там українського науковця і письменника, Михайла Драгоманова. Початок — год. 7.30 ввчора.

ЗБОРИ ВІДПІЛВ УНСОЮЗУ

СУБОТА, 9-го ЛЮТОГО 1974 р.

ГЕМОСТЕД, Н. П. Річні збори Т-ва Запор. Січ 327 Відд. о год. 7:30 ввчора в пароліноному „Центрі“ при Ньюпорт Рд., в Юніондейл, Н. І. На порядку: звіти Управи і вибір Управи та К. Комісії на 1974 рік. По зборах — перекуска при каві. Присутність чл. прибути. — Упр. — А. Гнатюк, секр.

НЕДІЛЯ, 10-го ЛЮТОГО 1974 р.

ГЕРКІМЕР, Н. П. Річні загальні збори Т-ва Запор. Січ 192 Відд. о год. 2:30 по пол. в УНДомі. На порядку: звіти Управи та вибір нової на 1974 р. Буде також вибір делегата і заступника на 28 Конвенцію УНС. Присутність чл. прибути. — М. Крипка, предс., Я. Сенишин, секр.

НЕДІЛЯ, 17-го ЛЮТОГО 1974 р.

НЮАРК, Н. Дж. Річні загальні збори В-ва св. І. Хрестителя 76 Відд. о год. 1-й по пол. в укр. кат. школі при Санфорд і Айві вул. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. На зборах буде присутній заступ. гол. предс. п. ВОЛОДИМИР СОХАН — В. Воярський, гол. М. Демчук, секр., Т. Клебан, кас.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па. Річні збори Т-ва ім. І. Франка 83-й Відд. о год. 4-й по пол. в залі дому УНСОюзу при 5004 Н. Олд Йорк Рд. На порядку: звіти Управи, К. Комісії та вибір нової на 1974 р. Після Річних зборів відбудуться Місячні на яких буде вибір делегатів і заступників на 28 Конвенцію УНС. — М. Карбівник, гол., Текея Мисак, кас., А. Кушнір, секр.

Федеральна Кредитова Кооператива

„САМОПОМІЧ“ в Нью Йорку

5.5% РІЧНО

Від членських ошадностей — виплачуємо щомісячно.

ЖИТТЄВЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ відповідно до суми ошадностей.

ФЕДЕРАЛЬНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ОШАДНОСТЕЙ до висоти \$20,000.00 на одного члена.

Адреса:

SELF RELIANCE (N.Y.) FEDERAL CREDIT UNION

108 Second Avenue New York, N.Y. 10003

Tel.: (212) 473-7310

НЕМА ТО ЯК НА СОЮЗІВЦІ ЗИМОЮ!

КОРИСТАЙТЕ З НАГОДИ ДОВГОГО ВІКЕНДУ

Субота, неділя, понеділок, 9, 10, 11-го лютого 1974 року

(LINCOLN'S BIRTHDAY) та субота, неділя, понеділок, 16, 17, 18-го лютого 1974 року

(WASHINGTON'S BIRTHDAY)

Субота, 16-го лютого 1974 року

РОЗВАГОВА ПРОГРАМА

Увага Лещетарі! Свіжий, великий сніжок на СОЮЗІВЦІ!

НАЙКРАЩА НАГОДА ДЛЯ ЛЕЩЕТАРІВ!

Великий Союзівки два лещетарські центри 8th Mini, Міннесота, Кергонсон. Тільки 15 хвилин від Союзівки — на Міннесоту. З'їзди для завантажень — 1500 ft O Bar та 900 ft J Bar. Також нічні з'їзди при електричному освітленні.

Спеціальна знижка для гостей Союзівки. Офіційні кімнати. Домашня кухня.

Тому не пропустіть нагоди. Опинитися в Союзівці на 2 дні або й довше.

СПЕЦІАЛЬНО ДЛЯ НАШИХ ГОСТЕЙ, ми задержимо 2 дні або й довше.

ГАРАНТУЄМО ОДЕРЖАННЯ БЕНЗИНИ на поверот до дому.

СОЮЗІВКА — тел.: Кергонсон (914) 626-5641

СОЮЗІВКА ВІДКРИТА ЦІЛИЙ РІК!

ВЕСТ СІД ФЕДЕРАЛ СЕВІНГС

AND LAM ASSOCIATION

ОСНОВАНА 1886

Тут Ваші гроші гарантовані високим резервовим фондом.

Тут Ваші гроші обезпечені Державною Агенцією F.S.L.I.C. до \$20,000.

Тут Ваші гроші одержують високі відсотки виплачувані чотири рази в рік, обраховувані щоденно від дня депозиту до дня виплати.

Тут маєте великий вибір щадничих конт і сертифікатів.

Тут можете легко шадати через пошту — ми оплачуємо кошта пересилки.

Тут знайдете одинокую велику фінансову установу, яка для підкреслення тісного зв'язку з українською громадою, формально називає одну свою філію „Ukrainian Office“.

Тут можете свої справи залагодити в українській мові.

ПЛАТИМО ВИСОКІ ВІДСОТКИ НА ОШАДНОСТІ

5 1/4% ЩАДНИЧІ СЕРТИФІКАТИ

Щоденні відсотки на щадничеkonto — від дня депозиту до дня виплати — плати що три місяці.

6% - 7%

Відсотки на Діамантове Щадничеkonto — платне квартально.

ЦЕНТРАЛІЯ:

21500 Lorain Road, Cleveland, Ohio 44126

ФІЛІИ:

Середмістя 345 Euclid Avenue Парма 5839 Ridge Road

Українська філія 2190 Professor Street North Royalton 9485 Royalton Road

1500 Pearl Road, Brunswick

W. 25th Street 2025 W. 25th Street Vermilion 4400 Liberty Avenue

МАЛІНО: \$164,000,000



Старанісь вбити Тараса й Іта, дикі, зухвалі, не зважають, що до них збли-

жається бегемот... Ходім, Іто!... Наша транспортація прибула!

Різне

Українсько-Висхідне Бюро

ROMAN PARCEL SERVICE

141 2nd Ave., New York City

Tel.: (212) 476-3430

ВИСІЛАС ПАЧКИ з оди-

ГОМІ І ХАРЧАМИ в УКРА-

ІНУ І ДО СОЮЗ. М'ясно на

складі все потрібне до висі-

лени. Послано також КУЛЕ-

ВІ ПЕРТИФІКАТИ, АВТА,

МОТОЦИКЛИ, КОЛОДІЛЬНИ-

КИ І ТЕЛЕВІЗОРИ. Урядові

години: від понед. до п'ятниці

8:30-6:00 вч., в суб. 8:30-5:00

вч. в неділю від 10-ї до пол.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

ПОТРІБНО

ГОСПОДАРА

(HANDYMAN)

ДО ПРАЦІ

на Союзівці

НА ЦІЛИЙ РІК

Платня після угоди.

Писати:

UKRAINIAN NATIONAL

ASSOCIATION ESTATE

Kerhonskon, N.Y. 12446

або телефонувати:

(914) 626-5641